

PROSOPOGRAPHICAL INDEX

1.1. Rulers and high dignitaries of Sogdiana, its parts and neighbours:

'xwrpt
'ztyryw
'δpw x'γ'n twtwx
'ntwH
'pš'wn
'rsl'n kwyl 'rkyn
'rsl'n pylk' x'γ'n
'rsl'n 'yrk'yn
'rt'wy
'sβ'r
'šβr'
'šknt
'št't
'wγrk
'wkkwrt cm'wk
'wnš'w
'wtt
'xwprn
'y'y 'lyl'n tk'yn 'lptrx'n
'yl'k'
'yl tyrkwk 'lp βrγwc'n 'lp trx'n
'yss
βcs'
βγšp'δ
βγwrtγ
βrxwm'n
βwkw x'γ'n
βyδk''
β•(δ)••z
ck'yn cwr βyδk''
cm'wky'n
cnwrnk
cpγw
cr'k
crδmys
cwyws
cyr

cyrδsw''n
cys
δxcy
δyw'štyc
δzwy
γpkw
γw'zn
γwβty'
γwzn
γysw
k'w
kβct
†knwn βγ'nwt
krtk
ktβ'r
kwp'k
kyδr
m'stc 'wnš
mt'tw
mw'k
mwrnyn
my'rx''n
myrδ't
n'mrβ'z
nn-
nny'βy't
pkwr šw
pnbγ
prn βγy
pry swδr
pycwt
pyškw
r'mcytk
rnc
rx'nc
ryw'xšy'n
smyδnc
st(w)ck
š'wšprn

ʃšcny 'βγ
 šyšpyr
 trxwn
 twk'sp 'δ'k
 twkzmk
 twr 'k
 twr 'ntš
 twry 'r
 tyšβ 'n
 w'δ'f
 w'xšwt 'w-
 wn 'ntm 'x
 wnwk
 wnwn
 wt 'wny
 wyštck
 xwn 'kk
 z'tk
 zk'ncw'r
 zk'tc
 zyrt
 zyrtmk
 Jyrt

1.2. Turkic rulers, clans and dignitaries:

'šyn 's
 'y tnkryδ' xwt pwlmyš 'lpw pylk'
 'δpw x'γ'n twtwx
 'lp pwy'r
 'lp pylk'
 'lp twtwx 'wyk'
 'lp'tmyš snkwn
 'ltwncwr snkwn
 'ltwn trx'n
 'rsl'n kwyl 'rkyn
 'rsl'n 'yrk'yn
 'r•rk•r 'lpw •cw pylk'
 'šβr'
 'wγwz 'yl 'wk'sy 'lpw yn'ncw
 py'trx'n
 'y'y 'lyl'n tk'yn 'lptrx'n
 'yl 'k'
 'yl 'wk'sy 'lpw xwtlwγf
 'yl p'rs xwtlwγ 'lp trx'n
 'yl tyrkwk 'lp βrγwc'n 'lp trx'n
 'yn'δ trx'n
 'ynew pylk' tyr'k

'ysyk 'δkw twtwy 'wyk'
 βtδl'●
 βwkw x'γ'n
 βyδk''
 ck'yn cwr βyδk''
 cpyw
 cwry x'γ'n
 γysw
 γ•w tykyn 'wk'
 k'y
 kwl pylk'
 kwl tykyn 'wk'
 kwp 'k
 my' wmn'
 my' t'tp'r
 mnx
 mwkw
 mwv'n
 nry
 nw''r
 n••••δ t••(w)•(n)y
 prsp'k
 pwy'r swyn twnk 'lptrx'n
 pwk
 pycwt
 s'ryy prs trx'n
 t'š 'lpsnkwn 't'y t'š tγ'y 'yrβrt trx'n
 ʃtk'
 tm'r xwš
 tnk xr'
 tnkryδ' 'wlwk pwlmyš 'lpw xwtlwγ
 'wlwγ pylk'
 tnkryδ' pwlmyš 'yl 'ytmyš pylk'
 tnkryδ' pwlmyš kwlwk pylk'
 trδw
 twγmyš 'wrkw
 twncpyw
 twry'r
 twrkš
 twwn
 twyzwn s'nkwn
 x'y yyl'xr
 xwtlwγ 'yn'l 'ymyš 'lp twryyl tγ'y
 twty 'ylcy
 xwtlwγ pylk'
 yyl'xr 'wk' 'wtwr py'trx'n

yyl'xr 'wk' xwtlwy
yncw 'yrtkyn
zpyw kr crδnk
J••l 'wk'
J••••t

1.3 Rulers and dignitaries, elsewhere,
real and imaginary:

'knšk
'kwsrH
'lksndr'
'nty' xws
'rδβ'n
'rqdys
'rn 'ym
'xsrw
'ykr 'šn
βrxβ'r
βyr 'wr'y
cnkwr
θ'dsys
d'dyn'
dqyws
kncns'r
kwl
qwsntntynws
kysr
mgntys
mnš'
mwmyn xmyr
n'ntyH
n'rnw
nbwkdncr
nksyntr
nyxwrmzt
pntyws pyl'tws
pr'wxy
prsn'yey
pylyqydws
pym's'r
r'β'n
rwnk šwy
s'ytt pwn 'βtr'z'yz
sytt
šβ'y
šlθ'yl
šwk'

t'δyH
t'y cw t'y z'n-
twxmyn
wxwr'n
x'y 'nkwyn
hycy
hln'
hrwds
xt'yβ'k
xz'ky'
y'ncyw
y'xywrmzt
ym
yw'š
yzdygyrd
zrw'xwt'w
zwrbbbl
zyt

2.1 Merchants

'βrxtk
'my'
'n cwrt'n
'lp 'yrkyn
'rm'ts'c
'rs'c
'rtyβ'n
'rtyxwβntk
'wδwn twtwx
'xwrmztkk
'yl 'ytmyš
'yl mnkw 'yn'l
βrz'kk
γ'wtws
γwtms'c
kw
kw'xwt'
kwcy
kwlwk
ly s'm
n'n'kk
nnyβntk B1, P1
nnyδβ'r B1, P1
nnyδt
nasy'n
ny'zkyn
nyw'βyrt

- prn'yt*
prn'sp
prn'yk
prnxwnt: 1; 2
pryxwt'w: 1
pysk
pyšw
s'y'r'k
t'k kynlwnk
tmyr 'wyz
tnk
twnk' 'rsl'n
twyzwn s'nkwn
tyl ky twnk
tynk
tynk βwcyw
wxwš'kk
x'βrt'n
xwrc
y'nsy'n
ynck's'nkwn
- 2.2 *Γātak-s, Γāt-s*
'δ'k
'spyxsk
m'xc B3, P3
prnxwnt B2, P2
rywprn
sn'xr'mH
- 2.3. *Sabao-s*
'sp'nδ't
rštβntk
wyrk'k
- 2.4 Authors of texts and letters,
 dedicators, owners of manuscripts,
 scribes, envoys, functionaries:
'ytprn
'pn'k
'r'yn'l
'z'kk
'ztyryw
'bwrs'm
'lptrx'n
'rspn
'spt'kk
'wxw'n
'yny pxt'y
- βtwprn*
c'nt[r]
c'ytr'
cntn
ctβ'r'tsr'n
cw kymš'n
cwr'kk
δpyrptw
δrw'spH m'xw
δs'kr
δšcy'pt
δywγwn
γwšnspsc
k'wy-prn
kry'n
kryw wxmn
kwδ'βtcynw
kwl tk'yn
kwr'k
kwrcy
qwt'δδmyšyg'n
kwyltk
my'β'nkyH
myrz'tk
mywn'yH
n'zwyzd
nnyβntk B1, P1
nwšprn
nwy m'x
ny'ncynt
ny'zkyn
nyztk
pk'ws
pryxwt'w
pt'wr
pwkr z'tk
pwny'rks'yt
pwr●y[
pwtyty'n
pwz-
r'mtyš
srkys
sy'myc
š'y wyspwxr
š'nty rwc
šxry'r z'δ'k

t'wyδ
tk'yz-
tmȳc trx'n
tytyk
tytz'kcwr
wnwcwr
wnx'ncwr
wxwšw-
wxwšwβȳrt
wxwšwk'n
xw'ry-z'tk
xwmyr cwr
xwtl'y
yrwytkyn
yw'rk's
XIII y'n
?-pJwhr

3.1 Buddhas

'm'yt'
'rwr'n mwck' 'pkyn'k 'rδ'yp'k
xwt'w
βympx'r
βyp'š
βyr'wcn
βyšβ'pw
δwr wyt''p'k pwtȳ
k'š'yp
k'wt'm
knkmwny
krkswn
kš'ymnkr
kwm'rβ's
kwm'ršyr
mytr'k
pk'β'm
prβr'c
pwr'wš
pwt-
pyš'ckwr βyr'wr prβr'c
rtn nnšky
rtnšykyn
rtny ȳzny
rwk'yntr r't
rxwšny 'rδ'yp''
srβ''rtt sytt
š'kmwn

š'ymnkr
šyky
typ'nkr
wβ'ntk rwxšn-
Jk'w'k

3.2 Bodhisattvas

'k'c ptc'n
'm'wk
'm'wkp'š
'ry'βr'wkδyšβr
'rwr'n 'sk'tm
'rwr'n xwt'w
β'swmytr
βcrp'n
cnt'mny rtny 'rδ'yp' pttȳ
cntrβrwcwn
cytt'r'n
δrm ryzkr
ȳwnc CWRH wysprδ wyn'nc'y
k'š'yp
kr'n βȳ
kšytkrp
L' nymz'y
m'n px'rš'k
mnc'wšȳry
mncwtȳ
mz'ȳx ȳrβ'k
p'r'ȳz prnxwntk
p'š βȳrtk
p'štsyn, p'tsyn
p'zn xwt'w
pr'pt
ptrp'r
pwry'n
pwšpcwtȳ
rtncwtȳ
rtnkȳrt
rwxšny wn'y
sm'nptr
srβšwr
swβrncwtȳ
swryβrwcwn
swttrs'yn
swttršny
t'r βȳrt

- tr'y^mwkt
wx'rš'k
3.3 Other characters of Buddhist texts.

'k't
'n'nt
'š'H
''tny'tkwtyⁿ
'knšk
'nkwr^m'r
'rn'y^m
'wp'k'
'w^rpyrβ' k'š'y^p'
'ykr'šⁿ
β^rz n'x'n
βymrkr'y^t
c'δ'yšrwn
c'r'ynH
c'wšr
c'wtyšk'
ckrβrt cynt''mny
cwδ'yk'
cwrypnt'kk
δyβδtt
k'wšr't
k'wšyk'
k'y'' k'š'y^p'
kncns'r
knk'
kršny'n
mx''m'yH
mntr'yH
mx'k'š'y^p, mz'yx k'š'y^p
mx'kp'yⁿ
mx'wr?
n't'y k'š'y^p'
pr'wxy
prsn'yey
ptm'pr'yš
pw px'rš pw nm'n'k βy^ppyδr'k
pym^s'r
r'zβwrt
sm'wtry H [
swδ''šⁿ
sywpwδ'y
š'kyz't'k
š'r'y^pwtr

šβ'y
šm'r'kH pry'w 'zrw'
šnt'wδn
šr'ykwty
šr^ywswd's
šwr't
yš'wδrH
zrw' xwt'w
zyt
(●)'ttyn

- 3.4 Buddhist supernatural beings.

β'yšrβn
βr'yšmn
βyr'wp'kš
βyr'wr'y
βy^rwt'kk
kntyk
kr'wr
kwmp'y^r
L' [
m'δ'w
m'ypr
m'ywz?
n'r'y'n
p'r'wr
r'xw
synmry
trytr'št
y'xy β'z'k
Jδ

- 4.1 Persons from the Bible

'brhm
'dm
'ly'
'lyqym
'lyšy
'mwn
'ndr'ws
'šy'
'wgrs
'wstθys
'hrwn
'yshq
bylzbwb
br-θwlm^y
θ'wm'

dny'yl
dwyd
gbry'yl
q'yn
qysr
mθy
mgdl'yq mrym
mnš'
mrθ'
mrym
mšyh'
mwš'
myk'
myk'yl
n'cr'yq-
nbwkdncr
nwh
nwn B3,P3
pntyws pyl'tws
šlθ'yl
šmγwn
t'wyδ
h'byl
hlpy-
hrwds
hw'
xz'ky'
γγqwb
yšwγ
yšwγmšyx'
yw'š
ywhnn
ywxnwn
yhwd'
zkry'
zky
zwrbbł

4.2 Christian writers and hagiographical characters

'frym
'drxwrmzd
'dwrprzqrt
'dwsrwš
'lksndr'
'ntwn
'nty'xws

'plyn
'rqdys
'stpnws
'šγy'
'wgyn
bby
bkws
brbyšmyn
bršb'
byrw
θ'dsys
dqyws
θrbw
gywrgys
qwryqws
qwsntntynws
lwq'
mqdšθ'
mpsqn'
mrys
mylys
n'xyd
nrsy
p'p'
pmbw
prsyh
pwlws
pylyqydws
pylypws
pythywn
srgys
srkys
srpywn
symwn
šmγwn
t'dqwšsp
twxmyn
wxwr'n
hycy
hln'
γγqwb
ymlyk'
ywx'nys
ywhnn
yhwd'
yzdqrt

yzdyn
 /wdn
 4.3 Christians in Central Asia

'lp ●●●●●●

'ltwn yk 'n

'ngwdcyw'

'yl klwl

'yšwγ

'pγ

'sy

'wmyšt̃kyn

'wry

'yl t'γ?

β'y s'nkwn

qwl̃cwr

kwr'k

myxy

pšt̃wn

ptrws

twln cwr

srkys

š'δy x'twn

t'wyδ

tm'r xwš

wnwcwr

wry trx'n

xwtdmyš

y'nn

yrwytkyn

yš'wx

yw'rks

ywhnn

ywxn'n

5.1 Persons of the Manichean
 Church-History

'β'

'δ'm

't'

'bwrs'm

'hw'

'm'yšw

'rδβ'n

'škr'ywt'

'yšw

kβryxβ

kwywn'k

kynH

kysr

m'ny

mr'mw

mrm'ny

mšyx'

mytr'y

nβš'

p'wl's

ptty

ptw

pwty

s'tt'nH

sysn

š'kmwn

šwk'

štytl-

t'δyH

tyβδ'tty

wpr'tt

y'xywrmzt

yyšw'

z'm'sp

zrwr

zrwšc

5.2 Characters of Manichean Myth

'δ'm

'wxy'

'hw'

'xy'

'yšw

δmwmmH

kwywn'k

kynH

m'h'wy

mnrwc

mrtynH

p'ts'xm

pyšws

s'xm

šklwn

šxmyz't

hwβ'βyš

y'kwβ

ym

yyšw'

5.3 Manichean clerics, parties

'z'd dwxt
 'bwrs 'm
 'stwd pwxr
 'stwd rwšn
 'wtmys tykyn
 'yl t 'γ?
 'yšwy 'n
 frwx 'n
 dryst rwšn
 ywly
 k'δm'
 kryw wxmn
 ktwn'
 m'ny wxmn
 m'ny yyšw'
 m'hd'd
 m'xtysyy
 mykl'syk-
 mr 'ry'm'n pwxr
 mrw'H
 mwrw'
 myhr 'yzd
 myhr p'd'r
 n'zwyzd
 nrymn myrpδδ
 nwy m'x
 nyw 'nz'dg
 nyw 'whrmz
 prwx'n 'z'δ
 pyrwx
 pyrwx wyspwxr
 r'm frzynd
 r'ymst βrwy, r'ymzt frwx
 r'ymst frzynd
 r'ymst yzδ, r'ymzt yzδ'
 rwšn pwxr
 rwšn pyrwx
 s' 'nk
 s'γ'wn
 sxtwyy
 š'δ 'ry'm'n
 š'δ βrwy
 š'δ yyšw
 š'γ wyspwxr

šmywn (4)
 šxy'r z'δ'k
 šyrpn
 t' 'šyn z'δk'
 trwδ'
 wyk'r syšn wyspwxr
 wyspwxr mwrw'
 xw'r βrwy
 xw'r z'δ'k'
 xwrxšyδ-
 xwtrwy tyr'k
 xz'nyy
 ysn mwrw'
 yzd 'ry'm'n
 yzdm'h
 yzt'n šxy'r
 Jδ'
 Jδ'r
 ?-pJwhr
 J(●)t
 ●●xšn

6 Characters of Iranian epic.

βγy?
 δwynk?
 rwstmy
 rxš-
 wyšt'sp-
 ym-
 z'm'sp
 zrwr
 zrwšc

7 Animals

'yw šm'ryy
 c'wšr
 knpyβr'n
 kntyk
 kr'wr
 krwβr'n
 kwmp'yr
 r'zβwrt
 rxš
 synmry
 z'r šm'rynyy
 C šm'ryy